Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin

Band: 141 (2015)

Heft: 10

Artikel: US-Vorwahlkampf: the world is yours

Autor: Peters, Jan

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-952498

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 20.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

The World is Yours

JAN PETERS

Für denjenigen, der vom «American Way of Life» überzeugt ist (und wer von uns, liebe Freunde, die wir alle unsere Freiheit doch so lieben, wäre das nicht? Niemand!), für den war immer schon sonnenklar: In Amerika ist jeder seines Glückes Hufschmied! Sei es, dass er auf einer chromglänzenden Harley unterwegs vom «Sunset Boulevard» nach Albuquerque der sinkenden Sonne entgegencruist, sei es am Klondike beim Goldwaschen, sei es im «Sunshine State» beim Geldwaschen: Im Land der Freiheit kann es jeder, der voll ranklotzt, bis ganz nach oben bringen.

Wash» zum Millionär, vom hirnfreien Bodybuilder zum Gouverneur, vom «Shoeshine Boy» zum Tellerwäscher, von der Knallcharge zum Präsidenten, vom Sexy-Hexy-Maskottchen of Mr. President in den Selbstmord usw.: Ein Blick in die amerikanische Geschichte lehrt, dass in den USA alles möglich ist. Wenn man keine wehleidige Heulsuse ist, dann haut das mit dem «American Dream» schon irgendwie hin.

I have a dream

Und als hätte sie bereits unseren Artikel gelesen, sprach kürzlich Missis Carly Fiorina: «Ich habe den amerikanischen Traum gelebt.» - «We all love you, Carly.»

Ausser vielleicht Mr. Donald Trump, republikanischer Präsidentschaftskandidat wie Mrs. Fiorina, der macht aus seiner chromosomengesteuerten Abneigung gegen die ehemalige Chefin von Hewlett-Packard gar kein Hehl: «Schauen Sie sich dieses Gesicht an.»

Wieso sagt Trump the Gump so etwas? Er meint damit natürlich, dass «Mann» sich NICHT das Gesicht anschauen soll. Was dann?

Ganz einfach, er schliesst von sich auf andere und geht davon aus, dass Männer Kandidatinnen, also ♀-Lebewesen, nicht ins Gesicht sehen,

gelegten Kurvenverlauf anstarren.

Und da Herr Trump auch verkündet hat, dass jemand wie er keine Zeit für politische Korrektheit habe, könnte er doch eigentlich auch mal ganz offen unter uns Männern sagen: «Carly-Schätzchen, du hast einfach nicht den Arschin der Hose, um Präsidentin zu werden; da hatte die Monroe aber wesentlich mehr Talent.» Und mehr Holz vor der Hütte. Was nach der Einschätzung von Herrn Trump wahrscheinlich identisch ist.

Obwohl Mrs. Fiorina im Silicon Valley tätig war, hat sich dies nicht erkennbar auf ihre Oberweite ausgewirkt. Das wird man wohl noch äussern dürfen, ohne umgehend als sexistisch zu gelten.

Bush zum III.?

Der Herr sei bei uns - nicht schon wieder so einen Texas-Oil-Blindgänger aus der Familie der Unterbelichteten! Ausserdem, und da müssen wir Humpty Dumpty Trump ausnahmsweise recht geben, ist Bush noch nicht einmal mit einer richtigen Amerikanerin verheiratet. So eine undefinierbare Rio-Grande-Chica hat er in seiner Küche rumstehen. Und Spanisch schwätzt er mit der. Weitere Kommentare wohl überflüssig.

Der frühere Senator Joseph McCarthy, Hüter der ewigen amerikanisondern den von der Natur - oder i schen Werte, hätte dies als unameri- i President!»

kanische Umtriebe identifiziert und öffentlich gemacht.

Auswahlkriterien

Wir wollen uns aber nicht in Dienstboten-Gossip verheddern, sondern unseren amerikanischen Freunden mit Schweizer Präzision und Seriosität helfen, eine erfolgreiche Kandidatenauswahl zu treffen, damit endlich diese elenden Demokraten verjagt werden. Schliesslich haben wir ja gesehen, wohin der Nachkomme eines Niggersklaven das Land gebracht hat.

Auf gehts vom Felgenputzer im «Car : plastischen Chirurgie – auf ihnen an- Um die Spreu vom Weizen zu trennen, erstellen wir zuerst einmal ein Pflichtenheft für beide Sorten möglicher Präsidentschaftsaspiranten, strikt getrennt nach den von der Natur unveränderbar vorgegebenen Startvoraussetzungen.

Anforderungen an ♂-Bewerber:

- Tough, tough, tough.
- Die ersten zwei Zeilen der Nationalhymne vom Teleprompter ablesen können.
- «God bless America» ohne Teleprompter sagen können.
- Lieber Al Capone als Putin zum Schwager haben wollen.
- Wissen, dass die «Super Bowl» keine Salatschüssel ist.
- Tough, tough, tough.

Anforderungen an ♀-Bewerber:

1 110 – 80 – 110.

Mann der Wahl

Wegen Versagens bei «Anforderungen an ♂-Bewerber, Punkt 3» scheidet Mr. Bush III. leider aus. «Thanks for taking part. We all love you, Jeb.»

Wir hätten da jemanden vorzuschlagen, der nicht nur alle Anforderungen erfüllt, sondern zusätzlich über das Alleinstellungsmerkmal verfügt, sämtliche dreckigen Tricks der Kommunisten zu durchschauen: Tony Montana aus Kuba. Gosh, this is the true American Dream: aus der Gosse ins Oval Office - «Scarface for

Welt Nebelspalter Nr. 10 | 2015